

VOLKSFEST Unterpfaffenhofen

20.06. - 30.06.

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
sehr geehrte Gäste unseres Volksfestes,

vom 20. Juni bis 30. Juni 2014 findet das traditionelle Volksfest Unterpfaffenhofen statt. Dazu laden wir Sie sehr herzlich ein.

Zehn Tage lang bieten Ihnen der Festwirt und die Schausteller ein reichhaltiges Angebot, vom Auto-Scooter bis zum Tropical-Trip, vom Kinderkarussell bis zur Fischbraterei.

Lassen Sie sich vom Duft frisch gebratener Handl, Steckröfische, gebrannter Mandeln und den anderen vielfältigen Angeboten verführen. Der Festwirt wird Sie gerne mit einer kühlen Maß oder alkoholfreien Getränken und mit Volksfestschmankerln bewirten.

Sie können sich auf ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm freuen. Sicher ist für jeden Geschmack etwas dabei.

Wir wünschen Ihnen viel Vergnügen beim Bummel über den Festplatz und hoffen, dass auch das Wetter dazu einlädt.

Dem Festwirt, Jochen Mörz, und seinem Team sowie den Schaustellerinnen und Schaustellern wünschen wir, dass auch dieses 62. Volksfest Unterpfaffenhofen wieder zahlreiche Besucherinnen und Besucher findet.

Mit freundlichen Grüßen


Andreas Haas
Oberbürgermeister


Dr. Hans Joachim Lutz
Volksfestreferent



Freitag, 20. Juni 2014 – AUFTAKT

18.00 Uhr: Öffnung des Festzeltes und des Schauellerparks
19.00 Uhr: Super Stimmung mit den „Mercuries“

Samstag, 21. Juni 2014 – Festinzug mit den Germeringer Vereinen

11.00 Uhr: Festzelt geöffnet
14.30 Uhr: Einzug der Ortsvereine mit der „Stadtkapelle Germering“ und der „Blaskapelle der Freiwilligen Feuerwehr Unterpfaffenhofen“
15.00 Uhr: Bieranstich durch Herrn Oberbürgermeister Andreas Haas, zur Unterhaltung spielt die „Stadtkapelle Germering“
17.30 Uhr: WM-Warm up mit „Tropical Rain“
21.00 Uhr: Übertragung Fußball-WM mit Ton
Deutsches Hand vs. Ghana im Anschluss Party-Stimmung mit „Tropical Rain“ (bis 24 Uhr)

Professionelle Druck- und Kopierlösungen für Unternehmen



HAUSER
OFFICE MANAGEMENT GMBH
Hauser Office Management GmbH
Industriestraße 4
81319 München
info@hausermo.de www.hausermo.de
Telefon 089 / 452 05 46-0



Der Festwirt Jochen Mörz und sein Team heißt Sie herzlich willkommen

auch in diesem Jahr freuen wir uns auf ein tolles Volksfest in Unterpfaffenhofen. Neben feinen gutbürgerlichen Gerichten und frisch gezapften Bierspezialitäten sorgen wir durch das „Fußball-WM Spezial“ für erlebnisreiche Stunden im Festzelt:

Übertragung der Fußball-WM auf Großleinwand
Spiele mit deutscher Beteiligung mit Ton!

Also auf geht's zum Volksfest Unterpfaffenhofen, wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Infos & Tischreservierung
Wohnschiff unter 0176 12344455
sowie online unter www.moerz-festzelte.de




Fackler-Pschorr
MÜNCHEN

www.hacker-pschorr.de

Was meinen Sie?

Gibt es eine andere Bank,

... die stabiler und näher ist als die Sparkasse seit über 125 Jahren?

... die Ihren Kindern mehr Ausbildungsplätze im Landkreis anbietet als die Sparkasse?

... die Ihren Verein, Kultur und Soziales in der Region stärker unterstützt als die Sparkasse?

... die Firmen vor Ort mehr Aufträge gibt als die Sparkasse?

... die mehr Kredite an den Mittelstand im Landkreis ausgibt als die Sparkasse?

... die mehr Steuern an die Kommunen in der Region zahlt als die Sparkasse?

Sparkasse. Das gute Gefühl, bei uns Kunde zu sein.

 Sparkasse
Fürstenfeldbruck

www.sparkasse-fb.de



Sonntag, 22. Juni 2014 – Internationales Fest der Kulturen

8.00 Uhr: Festzelt geöffnet
9.30 Uhr: Schafkopfpennen mit **WEISSWURSCHT-WAHSINN**
2 Stück Weiße, 1 Breze, ½ l Getränk für 6,90 Euro
13.00 Uhr: Internationales Fest – **Begegnung der Kulturen**
14.00 Uhr: Bühnenprogramm:
„Paisii Hlondarski“ (Bulgarische Tanzgruppe)
„Mukule-Performance“ (Internationale Sängerin)
„Serreon“ (Griechische Tanzgruppe)
„Naz Nazim“ (Traditionelle türkische Musik)
„Azucar Cubana“ (Kubanische Tanzmusik)
18.00 Uhr: Übertragung Fußball-WM ohne Ton
21.00 Uhr: Übertragung Fußball-WM mit Ton

Montag, 23. Juni 2014 – Tag der Senioren und Menschen mit Behinderung

11.30 Uhr: Festzelt geöffnet
12.00 bis 17.30 Uhr: **SENIERNACHTMITTAG**
mit der „Blaskapelle der Freiwilligen Feuerwehr Unterpfaffenhofen“ (Ausgabe Gutscheine 12.00-17.30 Uhr)
19.00 Uhr: **1. GERMERINGER GSTANZ-SINGEN**
mit „Bäff“ & „Erdäpfelkraut“, für d Musi sorgen die „Lechfeld Baum“, Eintritt frei, Getränkeaufschlag: 1,00 € auf alle Biersorten, 0,50 € auf alkoholfreie Getränke



STIEBEL ELTRON Vertragswerkstatt

Elektroinstallationen

Um- und Neubau
Reparaturen

Burgweg 4 • 82110 Germering

☎ 84 25 58 Fax 8 40 36 30

Samstag, 28. Juni 2014

11.30 Uhr: Festzelt geöffnet – Mittagstisch
19.00 Uhr: Tolle Stimmung mit „X-Ten“
Übertragung der Fußball-WM: ACHTELFINALE

Sonntag, 29. Juni 2014

10.00 Uhr: Festzelt geöffnet – **WEISSWURSCHT-WAHSINN**
2 Stück Weiße, 1 Breze, ½ l Getränk für 6,90 Euro
11.30 Uhr: Zum Frühschoppen spielt die „Stadtkapelle Germering“
18.00 Uhr: Übertragung Fußball-WM: ACHTELFINALE mit Ton

Montag, 30. Juni 2014 – Großes Abschlussfest – Familientag mit ermäßigten Preisen

11.30 Uhr: Festzelt geöffnet – Mittagstisch zu Sonderpreisen
16.30 Uhr: Familientag mit ermäßigten Preisen (Schausteller)
19.00 Uhr: Happy music for happy people mit „Manyana“
22.00 Uhr: Übertragung Fußball-WM: ACHTELFINALE
(bei deutscher Beteiligung Übertragung mit Ton, in diesem Fall: WM-Warm up Party mit „Manyana“ bereits ab 18.00 Uhr)

... aktuelle Infos auch unter www.moerz-festzelte.de

Das Festprogramm 2014

Dienstag, 24. Juni 2014 – Tag der Vereine

11.30 Uhr: Festzelt geöffnet – Mittagstisch zu Sonderpreisen
18.00 Uhr: Bayrisch-zünftig wird's mit den „Lechfeld Baum“

Mittwoch, 25. Juni 2014 – Tag der Behörden und Betriebe

11.30 Uhr: Festzelt geöffnet – Mittagstisch zu Sonderpreisen
19.00 Uhr: Rock'n'Roll vom Feinsten mit „Cagey Strings“
Gesamtaufschlag: 1,70 € auf alle Biergetränke
Großes Gaudi-Schießturnier für Betriebe, Vereine und Behörden

Donnerstag, 26. Juni 2014 – Kinder- und Familientag

11.30 Uhr: Festzelt geöffnet – Mittagstisch zu Sonderpreisen
15.00 Uhr: **Kindernachmittag & Familientag**
15.00 Uhr: **Kasperltheater** im Festzelt
17.00 Uhr: Die Nachwuchsband aus der Region: „Die Performer“
18.00 Uhr: Übertragung Fußball-WM mit Ton
Deutschland vs. USA
im Anschluss spielen „Die Performer“ (bis 24.00 Uhr)

Freitag, 27. Juni 2014

11.30 Uhr: Festzelt geöffnet – Mittagstisch zu Sonderpreisen
19.00 Uhr: Super Party-Stimmung mit DER Liveband aus München: „Nachtstark“
Getränkeaufschlag: 0,50 Euro auf alle Biergetränke



Dachdeckerei Knodel
Innungs- Meisterbetrieb

Dachdeckerei
Steildächer • Gründächer • Flachdächer
Dachsanierung • Dachflächenfenster
(Velux Partner)

Solaranlagen & Spenglerei

Wir steigen Ihnen aufs Dach!



H. BÖCK
ELEKTROANLAGEN GMBH

Ihr kompetenter Partner für die
Planung und Ausführung von:

- ☑ Starkstrom-, Schwachstrom- und Beleuchtungsanlagen
- ☑ Kundendienst
- ☑ Kabelanschluss
- ☑ SAT-Anlagen
- ☑ EDV-Verkabelung
- ☑ KNX-Technik



H. Böck Elektroanlagen GmbH
Adalbert-Steifer-Straße 7 – R2 110 Germering
Telefon 089 84 28 53 – Fax 089 84 96 57



Agip. Tanken und mehr.

- Textilwaschstraße
- ENI Cafe mit Terrasse
- Backshop
- Lotto

Agip Station Germering
Angelos Kalogeropoulos
Lise-Meitner-Straße 2 | 82110 Germering

Wir freuen uns auf Sie!